



SEABORG 400

QUICK INSTALLATION GUIDE

WWW.GENESIS-ZONE.COM

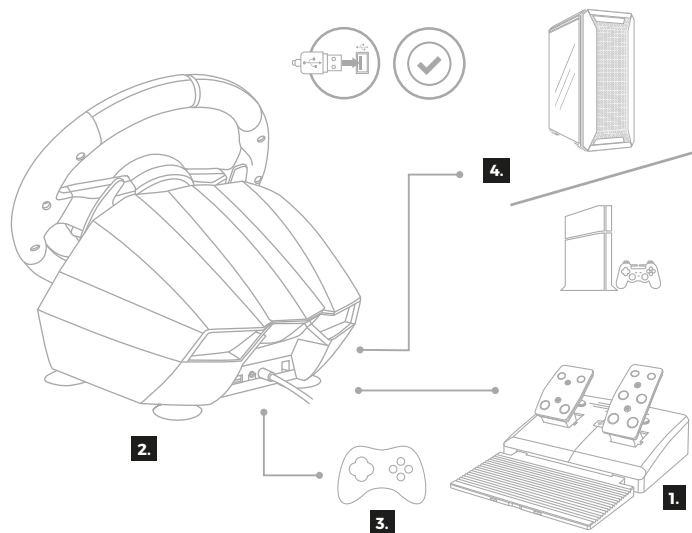
**PRODUCT & SUPPORT
INFORMATION | PLEASE SCAN QR CODE |**



© GENESIS. All rights reserved. GENESIS name and logo, and all related product and service names, design marks and slogans are the trademarks or registered trademarks of GENESIS. All other product and service marks contained herein are the trademarks of their respective owners. | V.2210

WWW.GENESIS-ZONE.COM

WELCOME TO #GENESISGAMING



BUTTON MAP / DISPOSITION DES BOUTONS / DISPOSICIÓN DE LOS BOTONES / ESQUEMA DOS BOTÕES / SCHALTFLÄCHENLAYOUT / PLACERING AV KNAPPAR / DISPOSIZIONE DEI PULSANTI / UKŁAD PRZYCISKÓW / ROZŁOŻENÍ TLACÍTEK / ROZŁOŻENIE TLACIDIEL / DISPUNEREA BUTOANELOR / КАРТА С БУТОН / GOMBOK ELRENDEZÉSE / РАСПОРЕД ТАСТЕРА / РАСПОЛОЖЕНИЕ КНОПОК / ΣΥΣΤΗΜΑ ΠΛΗΚΤΡΩΝ

PC - X-INPUT	PC - D-INPUT	PS3	PS4	X1/360	SWITCH
A	3	X	X	A	B
B	2	○	○	B	A
X	4	□	□	X	Y
Y	1	△	△	Y	X
RB	6	R1	R1	RB	R
LB	5	L1	L1	LB	L
RT	8	R2	R2	RT	ZR
LT	7	L2	L2	LT	ZL
SR	12	R3	R3	SR	R3
SL	11	L3	L3	SL	L3
↑	↑	↑	↑	↑	↑
↓	↓	↓	↓	↓	↓
←	←	←	←	←	←
→	→	→	→	→	→
START	10	START	OPTIONS	MENU	+
BACK	9	SELECT	SHARE	VIEW	-
↻/↺	↻/↺	LX	LX	↻/↺	LX
LB	14	L2	L1	LB	ZL
RB	15	R2	R1	RB	ZR
LT	Y+	□	L2	LT	B
RT	Y+	X	R2	RT	A
X-GUIDE	13	MODE	MODE	X-GUIDE	HOME
PROGRAM	PROGRAM	PROGRAM	PROGRAM	PROGRAM	PROGRAM
				↑	

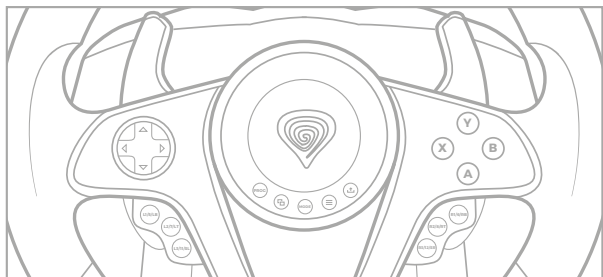




TABLE OF CONTENTS

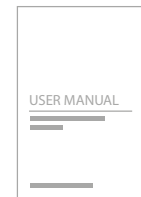
Product information.....	3
EN - User manual.....	4
FR - Manuel de l'Utilisateur.....	5
ES - Manual de usuario.....	6
PT - Manual do usuário.....	8
DE - Benutzerhandbuch.....	9
SE - Användarmanual.....	10
IT - Manuale d'uso.....	12
PL - Instrukcja obsługi.....	13
CZ - Návod k použití.....	15
SK - Návod na použitie.....	16
RO - Manual de utilizare.....	17
BG - Ръководство за употреба.....	19
HU - Használati utasítás.....	20
RS - Упутство за коришћење.....	21
RU - Руководство пользователя.....	23
GR - Εγχειρίδιο χρήστη.....	24
Regulatory.....	26

PRODUCT INFORMATION

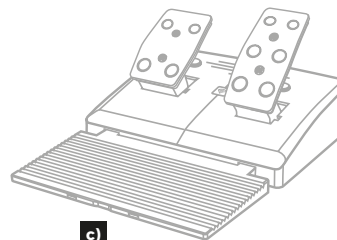
PACKAGE CONTENT / CONTENU / CONTENIDO DEL EMBALAJE / CONTEÚDO / PAKET-INHALT / INNEHÅLL / CONTENUTI / ZAWARTOŚĆ / OBSAH BALENÍ / OBSAH BALENIA / CONTINUTUL PACNET / СЪДЪРЖАНИЕ НА КУТИЯТА / CSOMAG TARTALMA / САДРЖАЈ / КОМПЛЕКТАЦИЈА / ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟ



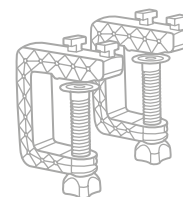
a)



b)



c)



d)

REQUIREMENTS / EXIGENCES REQUISES / REQUISITOS / REQUISITOS / SYSTEMANFORDERUNGEN / KRAV / REQUISITI / WYMAGANIA / POŻADAVKY / POŽIADAVKY / CERINTE DE SISTEM / ИЗИСКВАНИЯ / KÖVETELMÉNYEK / ЗАХТЕВЕ / СИСТЕМНИЕ ТРЕБОВАНИЯ / ΑΠΑΙΤΗΣΕΙΣ

Console or PC with a USB port / Console ou PC avec port USB / Consola u ordenador con toma USB / Consola ou PC com porta USB / Konsole oder PC mit USB-Anschluss / Konsol eller dator med USB-port / Console o PC con porta USB / Consola lub PC z portem USB / Konzola, nebo počítač s portem USB / Konzola, alebo počítač s portom USB / Consola sau PC cu port USB / Конзола или компютър с USB порт / Konzol vagy PC USB portál / Конзола или рачунар са УСБ портот / Консољ или ПК с портом USB / Конзола ή ΗΥ με θύρα USB

Windows® XP/Vista/7/8/10,
Microsoft® Xbox® Series X/S, One, 360;
Sony® PlayStation® 3, 4; Nintendo® Switch®

- Tryck på den önskade BASKnappen. Dess förinställda funktion kommer att tilldelas den FUNKTIONKnappen som du tryckt på innan. Den röda lysdioden kommer att lysa kontinuerligt.

ROGRAMMERING AV PEDALER OCH PADDLAR SOM Y-AXEL

- Tryck på PROGknappen, den röda lysdioden börjar blinka snabbt.
- Tryck på → på styrkorset. Den röda lysdioden kommer att lysa kontinuerligt.

RENSNING AV EN KNAPPS TILDELNING

- Tryck på PROGknappen, den röda lysdioden börjar blinka snabbt.
- Tryck på den önskade FUNKTIONKnappen. Den röda lysdioden börjar blinka betydligt långsammare.
- Tryck på samma FUNKTIONKnapp en gång till. Den röda lysdioden kommer att lysa kontinuerligt. Knappens funktion har återställts.

RENSNING AV ALLA KNAPPARS TILDELNING

- Tryck på PROGknappen, den röda lysdioden börjar blinka snabbt.
- Tryck och håll ned OPTIONS knappen i 4 sekunder.

IT - MANUALE D'USO

INSTALLAZIONE

PC

- Collega la spina del cavo del pedale (1) alla presa sul volante (2).
- Collega il cavo USB del volante (4) ad una porta USB libera del computer.
- Il volante è pronto.

SWITCH

IMPORTANTE! Prima di collegare il volante, abilita la funzione di supporto del controller PRO nel menu della console.

- Collega il cavo USB del volante a una presa USB libera della docking station (la console deve essere agganciata). In alternativa, utilizza un adattatore TYPE-C (non incluso) per collegare il volante direttamente alla console.
- Accendi la console.
- Il volante avvierà la configurazione automatica della connessione. Al termine, l'indicatore LED si accenderà.
- Il volante è pronto.

PS3

- Collega il cavo USB del volante a una presa USB libera sulla console.
- Accendi la console.
- Il volante inizierà la configurazione automatica della connessione. Una volta completato, l'indicatore LED del giocatore si accenderà.
- Il volante è pronto.

PS4

- Collega il cavo USB del volante a una presa USB libera sulla console.
- Accendi la console.
- Collega i volanti con il cavo USB* insieme al controller PS4**. Il controller deve essere spento. Il collegamento del controller è essenziale per il funzionamento del volante.
- Una volta stabilita la connessione, l'indicatore LED si accende.
- Il volante è pronto.

XBOX SERIES X/S/XBOX1/360

- Collega il cavo USB del volante a una presa USB libera sulla console.
- Accendi la console.
- Collega i volanti con il cavo USB* insieme al controller** XSX/S/X1/X360. Il controller deve essere spento. Il collegamento del controller è essenziale per il funzionamento del volante**.
- Una volta stabilita la connessione, l'indicatore LED si accende.
- Il volante è pronto.

* Cavo non incluso

** Il controller originale - sebbene consigliato - non è necessario. Tuttavia, il produttore non garantisce che qualsiasi sostituzione del controller originale funzionerà e/o funzionerà correttamente

*** Per il controllo X360, è necessario un controller cablatu

COMMUTAZIONE TRA LE MODALITÀ X-INPUT E D-INPUT

- Per cambiare la modalità del volante tra X-input e D-input, tieni premuto il pulsante MODE per 3 secondi mentre il volante è collegato ad un PC.

- Il LED rosso si accenderà quando il cambio sarà completato.

CONFIGURAZIONE SENSIBILITÀ DEL VOLANTE

- Premi il pulsante PROG, il LED rosso inizierà a lampeggiare.
- Per una sensibilità alta, premi ↑ sul pad direzionale.
- Per una sensibilità media, premi ← sul pad direzionale.
- Per una sensibilità bassa, premi ↓ sul pad direzionale.

IMPOSTAZIONE DEL RAGGIO DI STERZATA

• Per modificare il raggio di sterzata massimo del volante, utilizzare l'interruttore. La posizione a sinistra è la modalità a 900 gradi, la posizione a destra è la modalità a 270 gradi.

PERSONALIZZAZIONE DEL RAGGIO DI STERZATA

Per modificare il raggio di sterzata effettivo*, procedi come segue:

- Imposta l'interruttore su 900 gradi.
 - Premi il pulsante PROG, il LED rosso inizierà a lampeggiare.
 - Ruota il volante nella posizione desiderata (min 60°) e tienilo premuto.
 - Premi il pulsante OPTIONS per confermare.
- * L'impostazione non influisce sul raggio di sterzata reale, solo sul segnale trasmesso

PROGRAMMAZIONE PULSANTI

- I pulsanti ABXY, L1, L2, R1 e R2 (pulsanti BASE) possono essere assegnati ai pulsanti delle lame sinistra e destra per cambio, acceleratore, freno, L3 e R3 (pulsanti FUNZIONE).
- Premi il pulsante PROG, il LED rosso lampeggerà velocemente.
- Immetti il pulsante FUNZIONE desiderato. Il LED rosso lampeggerà notevolmente più lentamente.
- Immetti il pulsante BASE desiderato. La sua funzione predefinita sarà assegnata al pulsante FUNCTION precedentemente premuto. Il LED rosso si accenderà fisso.

PROGRAMMAZIONE DEI PEDALI E DELLE LAME COME ASSE Y

- Premi il pulsante PROG, il LED rosso lampeggerà velocemente.
- Premi → sul pad direzionale. Il LED rosso si accenderà fisso.

CANCELLAZIONE DELL'ASSEGNAZIONE DEL SINGOLO PULSANTE

- Premi il pulsante PROG, il LED rosso lampeggerà velocemente.
- Immetti il pulsante FUNZIONE desiderato. Il LED rosso lampeggerà notevolmente più lentamente.
- Reinscrisici lo stesso pulsante FUNZIONE. Il LED rosso si accenderà fisso e la funzione del pulsante verrà ripristinata.

CANCELLAZIONE DELL'ASSEGNAZIONE DI TUTTI I PULSANTI

- Premi il pulsante PROG, il LED rosso lampeggerà velocemente.
- Inserisci e tieni premuto il pulsante OPTIONS per 4 secondi.

PL - INSTRUKCJA OBSŁUGI

INSTALACJA

PC

- Podłącz wtyk kabla od pedałów (1) do gniazda w kierownicy (2).
- Podłącz kabel usb kierownicy (4) do wolnego gniazda USB w komputerze.
- Kierownica jest gotowa.

SWITCH

WAŻNE! Przed podłączeniem kierownicy włącz funkcję obsługi kontrolera PRO w menu konsoli.

- Podłącz kabel USB kierownicy do wolnego gniazda USB stacji dokującej (konsola musi być zadookowana). Alternatywnie, używając adaptera TYPE-C (nie jest dołączony do zestawu) podłącz kierownicę bezpośrednio do konsoli.
- Włącz konsolę.
- Kierownica rozpocznie automatyczną konfigurację połączenia. Po jej zakończeniu wskaźnik LED zaświeci się.
- Kierownica jest gotowa.

PS3

- Podłącz kabel USB kierownicy do wolnego gniazda USB w konsoli.
- Włącz konsolę.
- Kierownica rozpocznie automatyczną konfigurację połączenia. Po jej zakończeniu wskaźnik LED zaświeci się.
- Kierownica jest gotowa.

PS4

- Podłącz kabel USB kierownicy do wolnego gniazda USB w konsoli.
- Włącz konsolę.
- Połącz kierownicę kablem USB* wraz z kontrolerem** PS4. Kontroler musi być wyłączony. Podłączenie kontrolera jest kluczowe, by kierownica mogła działać.
- Po ustanowieniu połączenia, wskaźnik LED zaświeci się.
- Kierownica jest gotowa.

XBOX SERIES X/S/XBOX1/360

- Podłącz kabel USB kierownicy do wolnego gniazda USB w konsoli.
- Włącz konsolę.
- Połącz kierownicę kablem USB* wraz z kontrolerem** XSX/S/X1/X360. Kontroler musi być wyłączony. Podłączenie kontrolera jest kluczowe, by kierownica mogła działać***.
- Po ustanowieniu połączenia, wskaźnik LED zaświeci się.
- Kierownica jest gotowa.

*Kabel nie znajduje się w zestawie.

** Oryginalny kontroler choć zalecany, nie jest wymagany. Jednak producent nie gwarantuje tego, że każdy zamiennik oryginalnego kontrolera będzie działał i/lub działał poprawnie.

*** W przypadku konsoli X360 wymagany jest przewodowy kontroler.

PRZEŁĄCZANIE MIĘDZY TRYBAMI X-INPUT ORAZ D-INPUT

- Aby przełączyć tryb pracy kierownicy pomiędzy X-input a D-input, należy wduśić i przytrzymać przycisk MODE przez 3 sekundy, gdy kierownica jest podłączona do PC.
- Czerwona dioda LED zaświeci się po zakończeniu zmiany.

KONFIGURACJA CZUŁOŚCI KIEROWNICY

- Wduś przycisk PROG, czerwona dioda LED zacznie mrugać.
- Dla wysokiej czułości, wduś ↑ na padzie kierunkowym.
- Dla średniej czułości, wduś ← na padzie kierunkowym.
- Dla niskiej czułości, wduś ↓ na padzie kierunkowym.

USTAWIENIE ZAKRESU SKRĘTU

- By zmienić maksymalny zakres skrętu kierownicy, użyj przełącznika. Pozycja z lewej strony oznacza tryb 900 stopni, pozycja z prawej oznacza tryb 270 stopni.

PERSONALIZACJA ZAKRESU SKRĘTU

By zmienić efektywny* zakres skrętu kierownicy, wykonaj następujące czynności:

- Ustaw przełącznik na 900 stopni.
- Wduś przycisk PROG, czerwona dioda LED zacznie mrugać.
- Skręć kierownicą do pożądanej pozycji (min 60°) i przytrzymaj.
- Wduś przycisk OPTIONS by zatwierdzić.

*Ustawienie nie wpływa na rzeczywisty skręt kierownicy, tylko i wyłącznie na przesyłany sygnał

PROGRAMOWANIE PRZYCISKÓW

- Przyciski ABXY, L1, L2, R1 oraz R2 (przyciski BAZOWE), mogą zostać przypisane do przycisków lewej i prawej łopatkii zmiany biegow, gazu, hamulca, L3 oraz R3 (przyciski FUNKCJI).
- Wduś przycisk PROG, czerwona dioda LED zacznie szybko mrugać.
- Wduś żądany przycisk FUNKCJI. Czerwona dioda LED zacznie mrugać zauważalnie wolniej.
- Wduś żądany przycisk BAZOWY. Jego domyślna funkcja zostanie przypisana do uprzednio wduśzonego przycisku FUNKCJI. Czerwona dioda LED zaświeci światłem ciągłym.

PROGRAMOWANIE PEDALÓW ORAZ ŁOPATEK JAKO OŚ Y

- Wduś przycisk PROG, czerwona dioda LED zacznie szybko mrugać.
- Wduś → na padzie kierunkowym. Czerwona dioda LED zaświeci światłem ciągłym.

WYCZYSZCZENIE PRZYPISANIA POJEDYNCZEGO PRZYCISKU

- Wduś przycisk PROG, czerwona dioda LED zacznie szybko mrugać.
- Wduś żądany przycisk FUNKCJI. Czerwona dioda LED zacznie mrugać zauważalnie wolniej.
- Wduś ten sam przycisk FUNKCJI ponownie. Czerwona dioda LED zaświeci światłem ciągłym, a funkcja przycisku zostanie przywrócona.

WYCZYSZCZENIE PRZYPISANIA WSZYSTKICH PRZYCISKÓW

- Wduś przycisk PROG, czerwona dioda LED zacznie szybko mrugać.
- Wduś i przytrzymaj przycisk OPTIONS przez 4 sekundy.

CZ - NÁVOD K POUŽITÍ

INSTALACE

PC

- Připojte konektor kabelu pedálů (1) k portu na volantu (2).
- Připojte USB kabel volantu (4) k USB portu v počítači.
- Volant je připraven k použití.

SWITCH

DŮLEŽITÉ! Před připojením volantu zapněte v menu konzoly funkci podpory řadiče PRO.

- Připojte USB kabel volantu k volnému USB portu v dokující stanici konzoly (konzola musí být připojena k dokující stanici). Alternativní připojení je možné pomocí adaptéru TYPE-C (není součástí balení), připojte adapter ke konzole a volant k adaptéru.
- Zapněte konzolu.
- Volant spustí automatickou konfiguraci připojení. Po dokončení se rozsvítí LED indikátor režimu.
- Volant je připraven k použití.

PS3

- Připojte pedály k volantu a následně připojte USB kabel volantu k volnému USB portu v konzole.
- Zapněte konzolu.
- Volant spustí automatickou konfiguraci připojení. Po dokončení se rozsvítí LED indikátor režimu.
- Volant je připraven k použití.

PS4

- Připojte pedály k volantu a následně připojte USB kabel volantu k volnému USB portu v konzole.
- Zapněte konzolu.
- Připojte volant pomocí USB kabelu* a ovladače PS4**. Ovladač musí být vypnutý. Připojení ovladače je důležité pro správné fungování volantu.
- Po navázání připojení se rozsvítí kontrolka LED.
- Volant je připraven k použití.

XBOX SERIES X/S/XBOX1/360

- Připojte pedály k volantu a následně připojte USB kabel volantu k volnému USB portu v konzole.
- Zapněte konzolu.
- Připojte volant pomocí USB kabelu* a ovladače XSX/S/X1/X360**. Ovladač musí být vypnutý. Připojení ovladače je důležité pro správné fungování volantu***.
- Po navázání připojení se rozsvítí kontrolka LED.
- Volant je připraven k použití.

*Kabel není součástí balení

** Doporučujeme použít originální ovladač, i když není úplně vyžadován. Nezaručujeme však, že připojení pomocí neoriginálního ovladače bude fungovat správně

*** Pro řízení X360 je vyžadován kabelový radič

PŘEPÍNÁNÍ MEZI REŽIMY X-INPUT A D-INPUT

- Pro přepínání mezi režimy X-input a D-input, když volant je připojen k počítači, přidržte tlačítko MODE po dobu 3 sekund.
- Po dokončení změny rozsvítí červená LED.

NASTAVENÍ CITLIVOSTI VOLANTU

- Stiskněte tlačítko PROG, červená LED dioda začne blikat.
- Pro vysokou citlivost zmáčkněte na ovládači ↑.
- Pro střední citlivost zmáčkněte na ovládači ←.
- Pro nízkou citlivost zmáčkněte na ovládači ↓.

VOLBA ROZSAHU OTÁČENÍ

- Pokud chcete změnit maximální rozsah otáčení volantu, použijte přepínač. Police vlevo znamená režim 900 stupňů, poloha vpravo znamená režim 270 stupňů.

PŘÍPŮSOBENÍ ROZSAHU OTÁČENÍ

Pro změnu efektivního* rozsahu otáčení volantu postupujte následujícím způsobem:

- Nastavte přepínač na 900 stupňů.
- Stiskněte tlačítko PROG, červená LED dioda začne blikat.
- Otočte volantem do požadované polohy (min. 60°) a podržte.
- Pro potvrzení stiskněte tlačítko OPTIONS.

ALLMÄNNA ANVISNINGAR

- Säker produkt som uppfyller EU:s krav.
- Produkten är tillverkad i enlighet med den europeiska RoHS-standarden.
- 2 års tillverkargaranti.

IT



Dichiarazione di conformità UE - Con la presente, IMPAKT S.A. dichiara che il dispositivo NGK-1567 è conforme ai requisiti essenziali e altre disposizioni pertinenti delle Direttive 2014/30/EU, 2011/65/EU e 2015/863/EU. La dichiarazione di conformità CE completa è disponibile su www.impact.com.pl nella scheda del prodotto.



L'uso del simbolo WEEE (bidone della spazzatura sbarato) significa che questo prodotto non può essere trattato come rifiuto domestico. Il corretto smaltimento delle apparecchiature di scarto consente di evitare rischi per la salute umana e l'ambiente, derivanti dalla possibile presenza di sostanze, miscele e componenti pericolosi nell'apparecchiatura, nonché da stoccaggio e trattamento inappropriati di tali apparecchiature. La raccolta selettiva consente inoltre il recupero dei materiali e dei componenti da cui è stato prodotto il dispositivo. Per informazioni dettagliate sul riciclaggio di questo prodotto, contattare il rivenditore presso il quale è stato acquistato o l'autorità locale.

SICUREZZA

- Utilizzare secondo la destinazione d'uso prevista. L'uso improprio può danneggiare il dispositivo.
- Riparazioni o smontaggi non autorizzati invalidano la garanzia e possono danneggiare il prodotto.
- A cadute o gli urti del dispositivo potrebbero provocare danneggiamenti, graffi o malfunzionamenti.
- Non utilizzare il dispositivo a basse e alte temperature, in presenza di forti campi magnetici e in un ambiente umido o polveroso.

INFORMAZIONI GENERALI

- Prodotto sicuro, conforme ai requisiti UE.
- Il prodotto è fabbricato in conformità con la norma europea RoHS.
- 2 anni di garanzia del produttore.

PL



Deklaracja zgodności UE - Niniejszym IMPAKT S.A. oświadcza, że urządzenie NGK-1567 jest zgodne z zasadniczymi wymaganiami oraz innymi stosownymi postanowieniami dyrektywy 2014/30/EU, 2011/65/UE i 2015/863/EU. Pełna deklaracja zgodności CE znajduje się na stronie www.impact.com.pl w zakładce produktu.



Użycie symbolu WEEE (przekreślony kosz) oznacza, że niniejszy produkt nie może być traktowany jako odpad domowy. Prawidłowa użycia zużytego sprzętu pozwala uniknąć zagrożeń dla zdrowia ludzi i środowiska naturalnego, wynikających z możliwej obecności w sprzecznie niebezpiecznych substancjach, mieszanin oraz części składowych, a także niewłaściwego składowania i przetwarzania takiego sprzętu. Zbiórka selektywna pozwala także na odzyskiwanie materiałów i komponentów, z których wyprodukowane było urządzenie. W celu uzyskania szczegółowych informacji dotyczących recyklingu niniejszego produktu należy skontaktować się z punktem sprzedaży detalicznej w którym dokonano zakupu, lub organem władzy lokalnej.

BEZPIECZEŃSTWO

- Używać zgodnie z przeznaczeniem. Niewłaściwe użytkowanie może doprowadzić do uszkodzenia urządzenia.
- Nieautoryzowane naprawy lub demontaż unieważniają gwarancję i mogą spowodować uszkodzenie produktu.
- Upuszczenie lub uderzenie urządzenia może doprowadzić do jego uszkodzenia, zarysowania lub spowodowania usterki w inny sposób.
- Nie należy używać urządzenia w niskich i wysokich temperaturach, silnym polu magnetycznym oraz w otoczeniu wilgotnym lub zapyłonym.

OGÓLNE

- Produkt bezpieczny, zgodny z wymaganiami UE.
- Produkt wyprodukowany zgodnie z europejską normą RoHS.
- 2 lata gwarancji producenta

CZ



Prohlášení EU o shodě - Impakt S.A. tímto prohlašuje, že zařízení NGK-1567 je v souladu se směrnicemi: 2014/30/EU, 2011/65/EU a 2015/863/EU. Plné znění prohlášení o shodě EU je k dispozici na internetové stránce www.impact.com.pl v záložce při produktu.



Použití symbolu WEEE (škrtnutý koš) znamená, že s tímto výrobkem nelze nakládat jak s domácím odpadem. Správnou likvidaci výrobku pomáháte předcházet škodlivým následkům, které mohou mít nebezpečný vliv na lidi a životní prostředí, z možné přítomnosti nebezpečných látek, směsí, nebo komponentů, jakož i nesprávné skladování a zpracování takového výrobku. Třídní sběr odpadu pomáhá recyklovat materiály a součásti, ze kterých bylo zařízení vyrobeno. Podrobné informace o recyklaci tohoto výrobku Vám poskytne prodejce, nebo místní orgány státní správy.

BEZPEČNOST

- Používejte podle určení. Nesprávné používání může vést k poškození zařízení.
- Neautorizované opravy nebo demontáž vedou ke ztrátě záruky a mohou způsobit poškození výrobku.
- Pád, nebo úder může způsobit poškození a poškábnutí zařízení, nebo jinou závadu výrobku.
- Nepoužívejte zařízení v nízkých, nebo vysokých teplotách, silným magnetickým poli a ve vlhkém nebo prašném prostředí.

OBECNĚ

- Bezpečný výrobek splňující požadavky EU.
- Zařízení je vyrobené v souladu s evropskou normou RoHS.
- 2 roky limitovaná záruka producenta.

SK



Vyhľadanie o zhode EU - IMPAKT S.A. týmto prehlasuje, že zariadenie NGK-1567 je v súlade so smernicami: 2014/30/EU, 2011/65/EU a 2015/863/EU. Plné znenie vyhlásenia o zhode EU je k dispozícii na internetovej stránke www.impact.com.pl v záložke pri produkte.



Použitie symbolu WEEE (škrtnutý koš) znamená, že s týmto výrobkom nemožno nakladať ako s domácim odpadom. Správnu likvidáciu výrobku pomáhate predchádzať škodlivým následkom, ktoré môžu mať nebezpečný vplyv na ľudí a životné prostredie, z možnej prítomnosti nebezpečných látok, zmesí, alebo komponentov, ako aj nesprávne skladovanie a spracovanie takéhoto výrobku. Třídní sběr odpadu pomáhá recyklovat materiály a komponenty, z ktorých boli tieto zariadenia vyrobené. Podrobné informácie o recyklácii tohto výrobku Vám poskytne predajca, alebo miestne orgány štátnej správy.

BEZPEČNOST

- Použíajte podľa určenia. Nesprávne používanie môže viesť k poškodeniu zariadenia.
- Neautorizované opravy alebo demontáž vedú k strate záruky a môžu spôsobiť poškodenie výrobku.
- Pád, alebo úder môže spôsobiť poškodenie a poškabanie zariadenia, alebo inú závadu výrobku.
- Nepoužívajte zariadenie v nízkych alebo vysokých teplotách, silným magnetickým poli a vo vlhkom alebo prašnom prostredí.

VŠEOBECNĚ

- Bezpečný výrobek splňující požadavky EU.
- Zariadenie je vyrobené v súlade s európskou normou RoHS.
- 2 roky limitovaná záruka producenta.

RO



EC Декларация за съответствие - Prin prezenta, IMPAKT S.A. declara ca echipamentul de tip NGK-1567 este in conformitate cu Directivile: 2014/30/EU, 2011/65/UE si 2015/863/UE. Textul complet al declaratiei de conformitate UE este disponibil la adresa de internet www.impact.com.pl, in pagina produsului.



Utilizarea simbolului WEEE (pudela taiata cu un X) indica faptul ca acest produs nu este deseu menajer. Cand reciclati deseurile in mod corespunzator protejati mediul inconjurator. Colectarea separata a echipamentului folosit ajuta la eliminarea efectelor daunatoare pentru sanatatea umana, cauzate de depozitarea necorespunzatoare a acestor echipamente. Colectarea separata ajuta de asemenea, la recuperarea materialelor si componentelor rosgane din uz pentru productia dispozitivelor in cauza. Pentru informatii detaliate privind reciclarea acestui produs va rugam sa contactati autoritatea sau autoritatile locale.

SIGURANTA IN UTILIZARE

- Folosiți produsul în conformitate cu destinația acestuia. Utilizarea necorespunzătoare poate duce la deteriorarea dispozitivului.
- Repararea sau dezasambarea neautorizată va anula garanția și poate deteriora produsul.
- Dacă scăpați sau loviți dispozitivul, acesta poate fi deteriorat, zgâriat sau poate cauza o funcționare defectuoasă.
- Nu utilizați dispozitivul la temperaturi scăzute sau ridicate, în câmpuri magnetice puternice sau în medii umede sau prafile.

GENERALE

- Produsul este unul sigur, conform cu cerințele UE.
- Acest produs este fabricat în concordanță cu standardul european RoHS.
- 2 ani cu raspundere limitata.

BG



EC Декларация за съответствие - С настоящото IMPAKT S.A. декларира, че съоръжение тип NGK-1567 е в съответствие с Директивите 2014/30/EU, 2011/65/UE и 2015/863/EU. Пълният текст на ЕС декларацията за съответствие е достъпен на раздела за продукти на адрес www.impact.com.pl.



Символът за WEEE (зачертана с кръст кофа за боклук), показва, че този продукт не е домашен отпадък. С подходящи средства за управление на отпадъците избягват напоследичите, които са вредни за хората и околната среда и са резултат от опасни материали, използвани в устройството, както и неправилно съхранение и обработка. Защитете околната среда, като рециклирате опасни отпадъци подходящо. За да получите подробна информация за рециклиране на този продукт, моля, свържете се с вашия търговец или местна власт.

ИНФОРМАЦИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

- Да се използва съгласно с предназначението. Неправилната употреба може да доведе до увреждане на устройството.
- Не оторизираните ремонти или разглобяване анулират гаранцията и могат да доведат до повреда на продукта.
- Изпускане или удране на устройството може да доведе до повреда, надрасване или причиняване на повреда по друг начин.
- Устройството не трябва да се използва при ниски и високи температури, силно магнитно поле и във влажна или запрашена среда.

ОБЩИ УСЛОВИЯ

- Безопасен продукт, съобразен с изискванията на ЕС.

PROBLEM?

CONTACT ME AT
WWW.GENESIS-ZONE.COM/CONTACT

